

ملا نەسرەددین

№ 32 Kijmatı 15 kəpiq **MOLLA-NƏSRƏDDİN** قېلىق ۱۵ سېتىمى اېنىد ۳۲ نومرو

Xajinlər cəbhəsi

خائىلر جېھەسى

İnqilabın mə'dua iqliləri bənzərlər itiləklər. "bənçəklər" də sənə. Tom əslərlər "də"ləcə, xəlilçəklərə bənzərlərdir. (Gəzətlərdə).

الکتره سەنن اینشورې شەکارلر (مەللاری) اینشورلار... خان تومسارلار (النجاء) سانسکارلار (موتولسکارلار). (موتولسکارلار)



İnqilabın kapitalisti -- Baraqailla, baraqailla.. sənin faallığına

الکتره قايتالېستی. برك اھا، برك اھا، سەكەلېتكا



آبونه قیتملری

یا کوره و بافته شیرله گوندرمک شرطیله اینجی و کدلیله آبلینی... فیک،
۳ آبلینی ۱ مناک ۸۰ فیک، آتی آبلینی ۳ مناک ۵۰ فیک و یسلکی ۷ مناک
موسارله و غیرکناره اسکی قیتم ایلدیر.

«Адрес Базы, Старо-Повторная 64, тел. № 40-83.»

عمومی دردلدن

بوگون باقوب گوردوم که، شهرلدن کن بولدانشلار علمسی گیلای گذار ایلدیرلر.
دیرم آی اوغول بونه گیلای گذارلد دیرلر که نیجه ییز گیلای اینسه یک گوردوروک شیروانلر
آیتقادا درمانی بو قیتم ساتیلرلر شکی دن گلنده دیرلر که: اورادا بیراشنا قیتم ساتیلرلر.
کجهدن کن بیرسی دیرلر که: من کجهده بیردرمان آتی فیکه آلدیم، آتجاب یا کوره اوج
فیکه وریردیلر.

یز ایندی هم قناعت ایله مبارزه آیدیریک همه قیتملرک هر یزده بر ددرمهده اولدیلر
ایستیریک.
چوق باخشی، و قاکه ییزیونی ایستیریک بس نه ایجون حیات کجیریمه ییریک.
پونتا بیرچوق سیلر واردر.
۱) ییز هرگون غزتلرله اوخویرووی که فلان قوتیومر ایتفک سمدی یاخود فلانی، فلان فلان
قوتیومر ایتفک بر ایتسی نسمتمنر.
۲) اویری کونی اوخویرووی که: فلاسک فلان بولدانشلاری ایله الیریمه تاهاجا گلوب قوتیومر ایتفک
دکاتی غارت ایلدوبورلر بی بونک آخری نه اولسون

شیرلک اوچوزلاشمسی و صیلمنیمشلسی اوله یرسمتدیر له اونی ملق دایمچاق و سولمش
لازمدر.
نیجه بی ییزم ایلتریمز سادا اوبنه هربرشی گوردور، و اونی درلک ایلدی.
و شکیده یا کوردن یاها اولسون.
هرحالدا ملاصرالمدین قوجالش سادا اوبنه هربرشی گوردور، و اونی درلک ایلدی.
بس ییز نه ییالی ییز که: بوایلری دوزلمسک هر حالدا ییز اویزیزی دوزلمسک ایلدی.

مشهدی سیزیم ایلدی

هردم بر..!

باطو مدان

شاخی و اخسی

مخترم ملامو باطومک سابق قو،
نسولی باطومدان تشریح آباراندان
سوگرا اولنگ اثباستن برقد باطوم
قونسولخانه سنده قلمشدی سولزامالار
آقای قونسول کوردوب اوز قرداشت
برمکوب باظوب گوندرمشدی که منب
اورادا اولان شلیرسی ساتوب نه
گوندرسن اوده گلوب باطومک یگی
قونسولی آقای اصاربه مراجعت ایلدوب
که اوشی لری ویرنه ساتوب گوندیریم.
آقای اصاربه ویرمه مک اینسینه
اورتالارنده «شاخی و اخسی» عمله
گلوب یله که کهنه قونسولک قرداشی
اصاربه بریشله و اصاربی حضرتبرده
کهنه قونسولک قرداشت بر آقاچ ووردور
هله سلومد کل که آخری نه اولدوبدور
انشائه خیراولار.

نما: هر دم فکر

مترق مالیدر) بولی ویرندن
سوگرا گوردوم برعد نمداش بیلت
علمابه اوزانه دییم آده بونه خجالت دی
بولدانش دییمیسه بوراده حکمت وار
نایسه باغه وارد اولدوم جیبوشفتن
چورک بولقتان آراد ایله بر قدر
آرامزه سوووق اولدی اورادن چقم
که جناب جلات ماب قوموخوزلک بوک
هر اسی ایله بولا روان اولام گوردوم
شوقدر حضرتلری بر ایلایه یا ندر پی
ووردوبدر رحمت لک اوغلی صبه بوتولکه
عراق بل ایشندر، بوراده مشغلی
اوزانساتوب اونی عرض ایلماک ایستیدوم
که بو ظالم اوغلی ظالم بوتون آل عابسی
آقنوبوسه بوکلده بیکدن سوگرا نه
دینی که بو کوردمه سوراخاندا اولاسان
انتالله.

گوردوم ایشانکلدر برعد قلا
عرباستند، دوتوب بولا دوشدم ایلدی
بوتون باشیلر معرش ایلیرم که هرکس
ایکی سوتایه باغه کیشک ایتپورسه
بویورسون آقنوبوسه.
هر دم برچی

مهپارته باق

بعضی جاهلی مستخریبه، بعضی
آز جراتلر باغلیله باغلیله نوره
آباران سته اوزدوبدور لور ایلدی
بیرلر.

جیمسه یا بللی بیجا قی قوللاریندا، فونه باق
ووردوب سوتوب، که سهرمه ده بیهارته باق

باشمعا ایله یکن من کی بیکت اسلان
ووردوب بقوب داغیدن زورولا خلفن چان
آلان
نمای امریسه تابع بوگون ویرم فرمان
مطله رده آقار سورینه بریزی قان
آتمرق اولسا دیر بر اوغولدا غیره باق
جیمسه یا بللی بیجا قوللاریندا، فونه باق

نه حدی وار کوجهدن قیزادین کجه راحه
الیمه کی چه دهان غیب اولور همن ساعت
نیلکهک ایلدیرک الله ایلدک فرست
آدام کله خولقیه نلیق لاک ساید مشهرت
گوردن دیسون «ملا ده» یز بولاردا
چرته باق
جیمسه یا بللی بیجا قوللاریندا، فونه باق

توار آتام، نه آتام وار تقوم قرداشیم
بیجا، آتاج، بومرقدهریمت سیرداشیم
اوزا و چ دکل باشیم هیچ، قان ایله ولوب باشیم
جامعا آد ایلدیم، قرقه چاسا کریشیم
بوشق در هلیمک، اولاندلی غارت یاق
جیمسه یا بللی بیجا قوللاریندا، فونه باق

وار آرقمزدا بیزیم کهنه قان ایچین جلاد
ویریر ییزه یله تلم اوخترم اوستاد
ایدمک جامعی هزوع ذک نمداد
اوجالملاق عرشه بو آزاد خلقن فریاد
هلمو دسین یگی دیناده اسکی عاده باق
جیمسه یا بللی بیجا قوللاریندا، فونه باق
لامه هب

بیزه یازیرلار

کوکجا بدان - بولدش دوقور
«دور و روسکی» قانومر عبات ایلدیرک
توز آرادیندا خسته خانه خدمت
کوتوروشهر.

سولفون

چیری مسمه خانما

بوخولایوسا گمی هدیه کی داس مسمه خانما؛
تک گلبه شکده آخری من مسمه خانما؛

محترم ملا نصر الدین

مجموعه سه!

ملاحظو: من هیچ دستمیر که
من بوهره شرک نماندن ناجون اه
فنان ایلمیرسن. جان نینجایلمز یونقان
فناکی اینی بوراخ کیسون کاجل
خلنره اولان شریز و اونون ظلمت
داننق. ایت بوهره شرون جیتدا
اولمستی ایندیوب نجیب ایلمجکک
من ایه ته برسات شرون جیتده
اولمستی توت ایلمیر.

مشهور روسه جوان حاجی برار ایه
بیرویه عیترت شری دگه ای
بوی توت اینک لاب آساندر. سنق
شرو. حیثک اولدیسه سوی غلامدی
و اونی نکه تونمدردی.
ایلمیکی شری ایه نوز عوسوی
اولغی بریاضه قییمجه زاده (سنق)
کوتوب قیوب بیزنه واقف من
مصلحت سوگر کوجیلا ایه نینق
ایلی وقت ایلمیر) توت رفیق ستمسن.
و اولونن سوگر اونی کی تیلیرن
منی زور ایه کیرر احاق ایلمسه
دیگمه ممکن اولدیقنی کوروب نور
بووک بغدادن بیله نایق بوراقان
سولق ونی کوروب اوج سیر ایه
دینی زمه شریز شریز
پولنگی کسندن سوگر ایزدی
بکنزکی سوزوز قوبوقده معیور
اولار سوز لیلی اولون بقی ن
سانسه ایلمی من اولوم ملاحظه سیر
شرک ظمی زمه دایردن بوهره
بوخ او شریز...

ایلس

دمیر یوللاریندا

اوگون شمشور و اغزالندان
دمیره گلکی ایلمیر کونور
ملتی تقیر چایتمیه جیلایم ایه
سوخولدموز توت نروب یلمت
یلدیمه. مجبور اولدم ایشته مش
قالنقا آختمه ملتین یلمت
ایرون قوروقمان ایله اوراداجوهرین
شمتک آیت قویوب بئتمه میز
اونده. ملن مینقادا بیرنجیمی زور
هره ایه آختم اولدی متین کتین
مینوب یولادوشدوگ. کجه دوشومز
که بر قضا ججه ججه. اینی
قویوشه که سی بولا قویور. آت
جان دانا. ملن من بوغوندا توتور
مشته. شمشورده ان کیرمه. من اینی
ایچون بوزده شمشوب. آن بوغون
کج اولنک اولمز دهی. چور
کوتوب قیوب بیزنه واقف من
مصلحت سوگر کوجیلا ایه نینق
من ایه بئتمه که دانه ستمک
چقیرد. ایلمکلی ستملوجور. نزل
بیشون وهیوه شمی بجزردن شیک
چقیرد نمانا ایه. بریه قیوب سخالیه
ماندا کوروم جورجونو. وقور
هقد. بئتمه کورمه درگه. من
بوهره اولون بولغیر عتا چور
دوشومزه که آختم خذ آراد اولار
دنداق. آزالا مینق کینه کیم
فلا علاج سیر یلمیه مینق کیم
کوره برده دوشوم. بوی دوشوم
کوره درده کیرر بقیضا. اولار
ایلمیردی.

تلفراف خبرلری

قیلس شیطان بازیداران کور
منده آختم اوج آدام یچیلانلار
کیمن عتبه کورمه بو عتبه ملت
کچتمز.
اغلام - بی ایستی اولمیشک
کینو نیروم لستراحه مشهورده

باطومدان هر دم فکره جواب

ملاحظو محترم مجموعه کورک ۲۹
بچی زورمنده هر دم فکر استایل
بیزان باطوم احوالاتی منی باغلیقتلار
اولدیجی اوچون اولاری دوشونمائی
قوزبه بوج بولدم و بیزلر رفیق
اوزون اولدیجی اوچون رجایلمیر که
ت آیمسکز!!! اولایور که قهرمی
ظلمته کوزلرنک شیطانی بوهره بر
له من دوت کیتلا من بش
دوت دنگلر. چونک اونک کور
باشتن کفر تک توکولیکدن اونون
لوسنت قیله اولمور بیشان اولماز
چونک اونک یوزنه باشماکک میج اولماز
بوهره!!!

و ایتمک سلسلایه محرم
اولمسه گوسوندریکلری مهارت
دوشومده حوق بولدی اکر
بویلاز اولمه ایلی بو ایل باطومده
محرمانه جوخ سوزوق اولوب وقومو
بیش شاق اولماق کیتک و قوسولند
من ایه من اولدی ولی سلسله
فرد شازک کیمسه جمده بش نروب
نقد شعی و انسی سلی ملق ایچنده
کیرر بچه بوزلریمی اولمیشق توره
خولاردا کیتک شله مایه بد اولدی!!!
اولدیجی سلازور یلمده منده
سلس اولدی بویلا دوشومز چونک
ایلمیر بیره جیلا ایلر کیمسه جمده
زادا مشهوردی ایلمیر بیره تولاور دبلر
ملنیه منیه کافز منیه کورخ
ایلمیرده احمدقه ایلی ایلمیر که
سند کیتوب ملازوری ملق ایت کیتین
نه برقه شیوقه نعتی ویر آرد
کیرر آتوب سجدی تسمیر وقرانیش
دولار ای اغترتی. ایلمایکی ایلمیر که
می من بوز ایکن قویدیجی خرمی
مهره اولدیسه بلیور چونک جان

یزیم صدرمز

آتیاق بیر آرجا کم حوسلدر. ایلمردیک
که بو بولمیش بیر آرجا حوسلدری
کیشر لیمیرین.
لشهور

سؤال-جواب

س- کورمن قلوبز بوقت نسیر
اولوناق!
ج- (مالان) کده شورا سدیر
سلطان کیتدن آتیوب اداره دینیلاندا.
س- کورمن قرائت کوماسی نه
وقت آیلانجا!
ج- قرائت کوماسی عاقلمی ایه
پشایان دائره خستنجی علی عسکر
قرائت کوماسینی بوشالاندا.
س- کورمن نه وقت کلبلیزمز
غزیه اولرل نه وقت بوی کورم
چکر!
ج- قنماقوش شمی قلوب قرأ
لنشا کوماسی تسمیر ایلمیر مو.
سولنی دائره احیت ویرنده.
س- کورمن بزارا نه وقت سر
گه یچکر.
ج- دمیرلر خستنجی سر، مبرابول
جستانه سولجون بقیشی ۳۰ منات
بولی کیمه صرف ایلمیر قورتلاندا.
س- کورمن کلدزمزه قیز کور.
نروب قنماقوش بوقت قورتلانچقر.
ج- چایی عداقه و بزار قورم اسلان
بیجه بیزلی ترک ایلمیر آراد اولاندا

قوئوپه راتیلر مزده

آشانی قانوری و سوراخاسکی
کوجلرینک کونیشمه اولان یزیم بر
قوئوپه راتیلر واردر بر کورن آتیی
کونوردم که اورادان یزیمچده خیر
آلوب کوردرین.
بورادا بر خستنجی وار چیف که
آدنی یلمیر آتملا (قوجا آرادان)
دیر که گنزه خیر لازمدر بوخا
مردانه!

یزیم کوردموز بیزق نهم کم
حوسله گلکی. نهم: آی نه سیر
ایله آق کیردر. انتافه بیروق گه کور
که بو یلقو قییلار اورا قییلان چقر.
اننا: آخ ق ن ق ن.

Bag jollarında

bu olmağa qatılmaq qədər işçülər tədqiqatı bədar işçülər
 qərar maddələr, qərar işçülər bədar para alırlar.

باغ يوللاريندا

بۇ ئىش كۆمۈر كۆمۈر قاتارچىلار بىلەن بىرگە قاتار قاتار ئىش كۆمۈر كۆمۈر قاتار بىلەن بىرگە



— Balam, daha nəuçun dajandısan, qetmirsən? — بالام! دادا - نېچۈن داچاندىسان كېتىرسەن!

Fajtoçy — Koç, by axıruncı tramvaj da qəlsin, balqa "basar", oldy. فاجتوچى - كۆچ، بۇ آخىرۇنچى تراموايدا قەلسىن، بالقا "باسار"، اولدى.

Varlığa nə darlıq.

وارلىغانە دارلىق

qatılmaq qədər işçülər tədqiqatı bədar işçülər qərar maddələr, qərar işçülər bədar para alırlar. كۆمۈر كۆمۈر قاتارچىلار بىلەن بىرگە قاتار قاتار ئىش كۆمۈر كۆمۈر قاتار بىلەن بىرگە



Zabardas qatılmaq qədər işçülər tədqiqatı bədar işçülər qərar maddələr, qərar işçülər bədar para alırlar. Qatılmaq qədər işçülər tədqiqatı bədar işçülər qərar maddələr, qərar işçülər bədar para alırlar.